

## KÖVETELMÉNYRENDSZER

<b>Semmelweis Egyetem, Általános Orvostudományi Kar</b> <b>A gesztorintézet (és az esetleges közreműködő intézetek) megnevezése: Szaknyelvi Intézet</b>
<b>A tárgy neve: Bevezetés az olasz szaknyelvbe I. (A1 szint)</b> <b>Angol nyelven:</b> Introduction to Italian for Medical Purposes I. <b>Német nyelven:</b> Einführung in die medizinische Fachsprache Italian I. <b>Kreditértéke: 2</b> <b>Heti óraszám:                      előadás:                      gyakorlat:                      <u>szeminárium: 2</u></b> <b>Tantárgy típusa:    kötelező                      kötelezően választható                      <u>szabadon választható</u></b>
<b>Tanév: 2022/23</b>
<b>Tantárgy kódja: AOSNYE945_1M</b>
<b>Tantárgyfelelős neve: Dr. Fogarasi Katalin</b> <b>Munkahelye, telefonos elérhetősége: Szaknyelvi Intézet (1094 Bp., Ferenc tér 15.), + 36-20-670-1330</b> <b>Beosztása: igazgató</b> <b>Habilitációjának kelte és száma:</b>
<b>A tantárgy oktatásának célkitűzése, helye az orvoscépzés kurrikulumában:</b> A kurzus autentikus szaknyelvi beszédaktusokra és írott / beszélt szaknyelvi panelekre épül. Célja, hogy teljesen kezdő szintről juttassa el a hallgatókat az A2 (alsó küszöb) szaknyelvi kommunikációs szintre.
<b>A tárgy oktatásának helye (előadóterem, szemináriumi helyiség, stb. címe):</b> <b>Szaknyelvi Intézet (1094 Bp., Ferenc tér 15.)</b>
<b>A tárgy sikeres elvégzése milyen kompetenciák megszerzését eredményezi:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- ismerős szakmai témában szaknyelvi szöveg hallás utáni megértése</li><li>- ismerős szakmai témában írt anamnézis, betegségleírás megértése</li><li>- ismerős szakmai témában fogorvos-fogorvos, fogorvos-beteg párbeszéd hiteles lebonyolítása</li><li>- ismerős szakmai témában írt magyar nyelvű szaknyelvi szöveg célnyelvi összefoglalása</li><li>- beutalás, betegtájékoztató és anamnéziszfelvétel hiteles szóbeli és írásbeli végrehajtása célnyelven</li></ul>
<b>A tantárgy felvételéhez, illetve elsajátításához szükséges előtanulmányi feltétel(ek):-</b>
<b>A kurzus megindításának hallgatói létszámfeltételei (minimum, maximum), a hallgatók kiválasztásának módja:</b> A legkisebb hallgatói létszám: 7 A legmagasabb hallgató létszám: 20 Bárki szabadon felveheti a kurzust.
<b>A kurzusra történő jelentkezés módja:</b> a Neptun-rendszeren keresztül
<b>A tárgy részletes tematikája:</b> Gyak. oktatók: Pálincás Magdolna (angol) Császár Judit (angol) Szilágyi Rita (angol) Édes Éva (francia) Dr. Mátyás Dániel (francia) Hampuk Beáta (német) Költőné Endrédi Orsolya (spanyol) Pujcsek Adél (olasz) Sirokmány Viktória (angol)

Dr. Varga Éva Katalin (francia, orosz)  
Zsinka Edit (német)

Tematika:

1. Bemutatkozás, adatfelvétel  
Készség: alapadatokkal kapcsolatos információkérés
2. Orvosi szakterületek, specialisták  
Készség: Eligazodás az egészségügyi szolgáltatóhelyen
3. Testtájak, testrészek és kapcsolódó tünetek  
Készségek: jelen panaszok kikérdezése
4. Betegségnevek és műtéti beavatkozások  
Készség: anamnéziszfelvétel
5. Örökletes betegségek, betegségre való hajlam, halálokok  
Készség: családi anamnézis felvétele
6. Fizikális vizsgálatok  
Készség: utasítások megfogalmazása
7. Számonkérés, Műszeres vizsgálatok  
Készség: beutalás diagnosztikai vizsgálatokra
8. A diagnózis felállítása  
Készség: betegtájékoztató, valószínűség kifejezése a kórismével kapcsolatban
9. Gyógyszerformák és terápiás családok  
Készség: gyógyszeralkalmazással kapcsolatos utasítások megfogalmazása
10. A sürgősségi ellátás  
Készség: betegkikérdezés az ABCDE csekklista és referálás az SBAR szerint
11. Orvosi beutalás  
Készség: vizsgálat vagy konzílium kérése
12. Beavatkozások, vizsgálatok menete  
Készség: műtétre vagy vizsgálatokra való felkészítés, tájékoztatás
13. Számonkérés, Kontrollvizsgálat, a beteg elbocsátása  
Készség: Tanácsadás
14. Félév értékelése, a szaknyelvi kompetenciák értékelése

**Az adott tantárgy határterületi kérdéseit érintő egyéb tárgyak (kötelező és választható tárgyak egyaránt!). A tematikák lehetséges átfedései:-**

**A tantárgy sikeres elvégzéséhez szükséges speciális tanulmányi munka: -**  
(Pl. terepgyakorlat, kórlapelemzés, felmérés készítése, stb.)

**A foglalkozásokon való részvétel követelményei és a távolmaradás pótlásának lehetősége:**

Legfeljebb 3 hiányzás megengedett; ennél több hiányzás esetén a hallgató az oktatóval egyeztetett feladattal pótolhatja mulasztását (legfeljebb egy alkalommal); az a hallgató, aki a gyakorlati órák több, mint 25%-áról hiányzik, nem kaphat aláírást.

A megengedettnél több hiányzás esetén orvosi igazolás szükséges a tartós betegségről vagy kórházi kezeléstről.

**A megszerzett ismeretek ellenőrzésének módja a szorgalmi időszakban:**

zárthelyi dolgozat és szóbeli felelet (Zárthelyi dolgozatok: 7. hét, felelet: 13. hét)

Téma: az elvégzett tananyag

Pótlás és javítás: órán kívüli időpontban

**A félév aláírásának követelményei:**

Legfeljebb 3 hiányzás megengedett; ennél több hiányzás esetén a hallgató az oktatóval egyeztetett feladattal pótolhatja mulasztását (legfeljebb egy alkalommal); az a hallgató, aki a gyakorlati órák több, mint 25%-áról hiányzik, nem kaphat aláírást; aktív részvétel az órákon; zárthelyi dolgozat és a szóbeli felelet legalább elégséges teljesítése.

**A vizsga típusa: gyakorlati jegy**

**Vizsgakövetelmények: -**

**Az osztályzat kialakításának módja és típusa:**

A zárthelyi dolgozat (a javító dolgozatokkal együtt), a felelet és az órai munka alapján kapják a hallgatók a félév végi osztályzatot. Az elégtelen zárthelyi dolgozatot meg kell ismételni – az ilyen hallgatóknak az elégtelen jegye is beleszámít a félév végi osztályzatba.

A zárthelyi dolgozatok értékelése:

0–50% = elégtelen (1)

51–60% = elégséges (2)

61–75% = közepes (3)

76–89% = jó (4)

90–100% = jeles (5)

**A vizsgára történő jelentkezés módja:-**

**A vizsga megismétlésének lehetőségei:-**

**A tananyag elsajátításához felhasználható nyomtatott, elektronikus és online jegyzetek, tankönyvek, segédletek és szakirodalom (online anyag esetén html cím):**

A Szaknyelvi Intézet szaknyelvoktatói által szerkesztett, autentikus orvosi dokumentációt tartalmazó tananyagok, hangfelvételek.

**A tárgyat meghirdető habilitált oktató (tantárgyfelelős) aláírása:**

**A gesztorintézet igazgatójának aláírása:**

**Beadás dátuma: 2020. 05. 15.**

**OKB véleménye:**

**Dékáni hivatal megjegyzése:**

**Dékán aláírása:**